

**wkład HDC
HDC HEE 32 FC****Weidmüller Interface GmbH & Co. KG**

Klingenbergstraße 16

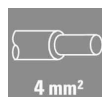
D-32758 Detmold

Germany

Fon: +49 5231 14-0

Fax: +49 5231 14-292083

www.weidmueller.com



Seria HEE cechuje się dużą gęstością upakowania styków i jest została opracowana na bazie cenionych wkładek HE. Płaszczyzna przyłączania przewodów została zaprojektowana jako zacisk zaprasowywany. Sprawdzona metoda zaciskania połączeń jest szeroko stosowana od dziesięcioleci. Styki zaprasowywane nie są ujęte w zakresie dostawy wkładek.

Złącze zaciskane

Ogólne dane do zamówienia

Typ	HDC HEE 32 FC
Nr zam.	1826800000
Wykonanie	wkład HDC, złącze żeńskie, 500 V, 16 A, Liczba biegunów: 32, Przyłącze zagniatane, Wielkość konstrukcyjna: 6
GTIN (EAN)	4032248330201
J. op.	1 pc(s).

**wkład HDC
HDC HEE 32 FC****Weidmüller Interface GmbH & Co. KG**

Klingenbergstraße 16

D-32758 Detmold

Germany

Fon: +49 5231 14-0

Fax: +49 5231 14-292083

www.weidmueller.com

Dane techniczne**Wymiary i ciężary**

Długość	84,5 mm	Długość (cale)	3,327 inch
Szerokość	34 mm	Szerokość (cale)	1,339 inch
Wysokość	36 mm	Wysokość (cale)	1,417 inch
Waga netto	67 g		

Temperatury

Temperatura graniczna	-40 °C ... 125 °C
-----------------------	-------------------

Dane ogólne

Klasa palności wg UL 94	V-0	Liczba biegunów	32
Materiał izolacyjny	PC ze wzmocnieniem włóknem szklanym (listowanie UL i kwalifikacja pasma)	Napięcie pomiarowe (DIN EN 61984)	500 V
Napięcie pomiarowe według UL/CSA	600 V AC/DC	Powierzchnia	srebro chromianowane, złoto
Przekrój przyłącza przewodu	4 mm ²	Prąd pomiarowy (DIN EN 61984)	16 A
Rezystancja izolacji	10 ¹⁰ Ω	Rezystancja skośna	≤ 2mΩ
Stopień zanieczyszczenia	3	Typ	złącze żeńskie
Typoszereg	HEE	Udarowe napięcie pomiarowe (DIN EN 61984)	6 kV
Wielkość konstrukcyjna	6	cykle wtykania Ag	≥ 500
cykle wtykania Au	≥ 500	grupa materiałów izolacyjnych	IIIa
tworzywo	stop miedzi		

wymiary

długość cokołu	84,5 mm	wysokość gniazda	36 mm
----------------	---------	------------------	-------

Dane przyłączeniowe PE

Długość odizolowania, przyłącze PE	10 mm	Przekrój pomiarowy	4 mm ²
Przekrój przyłącza przewodu, drobny drut AEH 8mm z kołnierzem z tworzywa sztucznego DIN 46228/4, przyłącze pomiarowe, maks.	4 mm ²	Przekrój przyłącza przewodu, drobny drut AEH 8mm z kołnierzem z tworzywa sztucznego DIN 46228/4, przyłącze pomiarowe, min.	0,5 mm ²
Przekrój przyłącza przewodu, jednodrutowy, max.	4 mm ²	Przekrój przyłącza przewodu, jednodrutowy, min.	0,5 mm ²
Przekrój przyłącza przewodu, z cienkiego drutu, maks.	4 mm ²	Przekrój przyłącza przewodu, z cienkiego drutu, min.	0,5 mm ²
Rodzaj przyłącza PE	złącze śrubowe	moment dokręcający maks. złącze PE	1,5 Nm
moment dokręcający min. złącze PE	1,2 Nm	przekrój przewodu AWG (PE), maks.	AWG 12
przekrój przewodu AWG (PE), min.	AWG 20	rozmiar końcówki rowek (złącze PE)	SD 0,8 x 4,0
rozmiar końcówki rowek krzyżowy	Gr. PH1	Śruba mocująca	M 4

wersja

Długość usunięcia izolacji przyłącza pomiarowego	7,5 mm	Powierzchnia	srebro chromianowane, złoto
Przekrój przyłącza przewodu, maks.	4 mm ²	Przekrój przyłącza przewodu, min.	0,5 mm ²
Rezystancja skośna	≤ 2mΩ	Rodzaj przyłącza	Przyłącze zagniatane
Wielkość konstrukcyjna	6	przekrój przyłącza przewodu AWG, min.	AWG 20
przekrój przyłączeniowy przewodu AWG, maks.	AWG 12	tworzywo	stop miedzi

**wkład HDC
HDC HEE 32 FC****Weidmüller Interface GmbH & Co. KG**

Klingenbergstraße 16

D-32758 Detmold

Germany

Fon: +49 5231 14-0

Fax: +49 5231 14-292083

www.weidmueller.com

Dane techniczne**Klasyfikacje**

ETIM 3.0	EC001121	ETIM 4.0	EC000438
ETIM 5.0	EC000438	ETIM 6.0	EC000438
UNSPSC	30-21-18-01	eClass 5.1	27-14-34-19
eClass 6.2	27-26-12-04	eClass 7.1	27-44-02-05
eClass 8.1	27-44-02-05	eClass 9.0	27-44-02-05

Informacje produktowe

Tekst wskazówki dane do zamówienia	W przypadku stosowania złączy wtykowych o dużej gęstości styków zalecamy korzystanie z kołków i gniazd prowadzących, patrz rozdział J
Tekst wskazówki akcesoria	Akcesoria patrz rozdział J Narzędzia patrz rozdział K

certyfikaty

Dopuszczenia



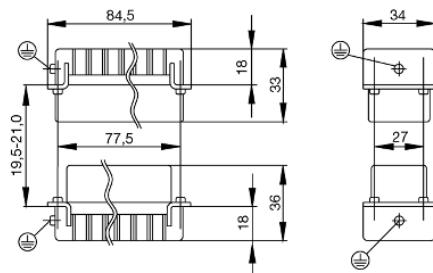
ROHS

Zgodny

wkład HDC HDC HEE 32 FC

Weidmüller Interface GmbH & Co. KG
Klingenbergstraße 16
D-32758 Detmold
Germany
Fon: +49 5231 14-0
Fax: +49 5231 14-292083
www.weidmueller.com

Rysunki



**wkład HDC
HDC HEE 32 FC**

Weidmüller Interface GmbH & Co. KG
 Klingenbergstraße 16
 D-32758 Detmold
 Germany
 Fon: +49 5231 14-0
 Fax: +49 5231 14-292083
 www.weidmueller.com

Akcesoria**Wkrętaki z końcówką płaską**

Wkrętak do śrub rowkowych z końcówką okrągłą, SD
 DIN 5265, ISO 2380/2, uchwyt zgodny z DIN 5264, ISO
 2380/1, końcówka Chrom Top, rękojeść SoftFinish

**Ogólne dane do zamówienia**

Typ	Nr zam.	Wykonanie	GTIN (EAN)	J. op.
SDS 0.8X4.0X100	9008340000	Wkrętak, Szerokość końcówki (B): 4 mm, Długość końcówki: 100 mm, Grubość końcówki (A): 0.8 mm	4032248056293	1 pc(s).
SDS 0.6X3.5X100	9008330000	Wkrętak, Szerokość końcówki (B): 3.5 mm, Długość końcówki: 100 mm, Grubość końcówki (A): 0.6 mm	4032248056286	10 pc(s).

Wkrętaki z końcówką krzyżową, typu Phillips

Wkrętak do śrub z rowkiem krzyżowym, Typ Phillips, SDK
 PH DIN 5262, ISO 8764/2-PH, uchwyt zgodny z ISO
 8764-PH, końcówka Chrom Top, rękojeść SoftFinish

**Ogólne dane do zamówienia**

Typ	Nr zam.	Wykonanie	GTIN (EAN)	J. op.
SDK PH1	9008480000	Wkrętak, Szerokość końcówki (B): 4.5 mm, Długość końcówki: 80 mm	4032248056477	1 pc(s).

**wkład HDC
HDC HEE 32 FC**

Weidmüller Interface GmbH & Co. KG
 Klingenbergstraße 16
 D-32758 Detmold
 Germany
 Fon: +49 5231 14-0
 Fax: +49 5231 14-292083
 www.weidmüller.com

Akcesoria**Wkrętak****Zawsze prawidłowy obrót:**

Wkrętaki marki Weidmüller są wynikiem konsekwentnej koncepcji rękojeści, która uwzględnia zarówno ludzką dłoń, jak też różne wymagania robocze.

Pasująca końcówka do każdej śruby - w czterech rozmiarach rękojeści

Zalety widoczne jak na dłoni:

- troska o użytkownika: ergonomiczny kształt rękojeści umożliwia pracę bez zbędnego wysiłku
 - dostosowanie do złącza: pasująca końcówka i właściwy rozmiar rękojeści do optymalnego momentu obrotowego
 - bezpieczeństwo procesu: jeszcze prostsza obsługa dla jeszcze szybszego tworzenia przewodowania
- Wynik: racjonalna i profesjonalna praca.

Ogólne dane do zamówienia

Typ	Nr zam.	Wykonanie	GTIN (EAN)	J. op.
SDIS 0.8X4.0X100	9008400000	Wkrętak, Szerokość końcówki (B): 4 mm, Długość końcówki: 100 mm, Grubość końcówki (A): 0.8 mm	4032248056361	1 pc(s).
SDIS 0.6X3.5X100	9008390000	Wkrętak, Szerokość końcówki (B): 3.5 mm, Długość końcówki: 100 mm, Grubość końcówki (A): 0.6 mm	4032248056354	10 pc(s).

HE

Do naszych wkładów oferujemy różnorodne akcesoria. Wśród nich między innymi systemy kodowania do wkładów.

**Ogólne dane do zamówienia**

Typ	Nr zam.	Wykonanie	GTIN (EAN)	J. op.
HDC HE CP	1003240000	Złącza przemysłowe, Akcesoria, System kodowania	4032248698233	100 pc(s).

**wkład HDC
HDC HEE 32 FC**

Weidmüller Interface GmbH & Co. KG
Klingenbergstraße 16
D-32758 Detmold
Germany
Fon: +49 5231 14-0
Fax: +49 5231 14-292083
www.weidmüller.com

Akcesoria**Wkrętaki z końcówką krzyżową, typu Phillips**

Wkrętak do śrub z rowkiem krzyżowym z izolacją VDE,
Typ Phillips, SDIK PH DIN 7438, ISO 8764/2-PH, uchwyt
zgodny z ISO 8764-PH, rękojeść SoftFinish

**Ogólne dane do zamówienia**

Typ	Nr zam.	Wykonanie	GTIN (EAN)	J. op.
SDIK PH1	9008570000	Wkrętak, Długość końcówki: 80 mm	4032248056569	1 pc(s).

... do terminali obrotowych**Praski do styków toczonech**

- Wymuszona blokada gwarantuje wysoką jakość zacisku
- Możliwość odblokowania przy ewentualnym błędzie w obsłudze
- Ogranicznik zapewnia dokładne pozycjonowanie styków

Ogólne dane do zamówienia

Typ	Nr zam.	Wykonanie	GTIN (EAN)	J. op.
CTX CM 1.6/2.5	9018490000	Narzędzie do zaciskania, Narzędzie do zaciskania terminali, 0.14mm², 4mm², Zagniatanie W	4008190884598	1 pc(s).
CTIN CM 1.6/2.5	9205430000	Narzędzie do zaciskania, Narzędzie do zaciskania terminali, 0.14mm², 6mm², poczw. Zagniatanie karbowane	4032248733446	1 pc(s).

**wkład HDC
HDC HEE 32 FC****Weidmüller Interface GmbH & Co. KG**

Klingenbergstraße 16

D-32758 Detmold

Germany

Fon: +49 5231 14-0

Fax: +49 5231 14-292083

www.weidmueller.com

Akcesoria**Narzędzia do uwalniania terminali**

Narzędzia do demontażu styków zaciskanych marki Weidmüller.

Ogólne dane do zamówienia

Typ	Nr zam.	Wykonanie	GTIN (EAN)	J. op.
Removal Tool HE	1866750000	Narzędzia, Narzędzie do demontażu styków	4032248437078	1 pc(s).

zestyki zaciskane HE

Zaciskanie to bezpieczny i niezawodny pod względem elektrycznym i mechanicznym sposób łączenia przewodu i styku. Idealne łączenie zaciskane jest gazoszczelne i odporne na korozję.

Ogólne dane do zamówienia

Typ	Nr zam.	Wykonanie	GTIN (EAN)	J. op.
HDC-C-HE- BM2.5AG	1201400000	Złącza przemysłowe, Styk, HE, HEE, HQ, MixMate, CM HE, CM BUS (CSB), złącze żeńskie, Przekrój przyłącza przewodu, maks.: 2.5, toczony, stop miedzi	4008190047078	100 pc(s).
HDC-C-HE- BM0.75-1.00AG	1201200000	Złącza przemysłowe, Styk, HE, HEE, HQ, MixMate, CM HE, CM BUS (CSB), złącze żeńskie, Przekrój przyłącza przewodu, maks.: 1, toczony, stop miedzi	4008190044480	100 pc(s).
HDC-C-HE- BM4.0AU	1651510000	Złącza przemysłowe, Styk, HE, HEE, HQ, MixMate, CM HE, CM BUS (CSB), złącze żeńskie, Przekrój przyłącza przewodu, maks.: 4, toczony, stop miedzi	4008190400187	100 pc(s).
HDC-C-HE- BM2.5AU	1651500000	Złącza przemysłowe, Styk, HE, HEE, HQ, MixMate, CM HE, CM BUS (CSB), złącze żeńskie, Przekrój	4008190400170	100 pc(s).

**wkład HDC
HDC HEE 32 FC**
Weidmüller Interface GmbH & Co. KG

Klingenbergstraße 16

D-32758 Detmold

Germany

Fon: +49 5231 14-0

Fax: +49 5231 14-292083

www.weidmueller.com

Akcesoria

		przyłącza przewodu, maks.: 2.5, toczony, stop miedzi	
HDC-C-HE- BM0.75-1.00AU	1651480000	Złącza przemysłowe, Styk, 4008190400156 100 pc(s). HE, HEE, HQ, MixMate, CM HE, CM BUS (CSB), złącze żeńskie, Przekrój przyłącza przewodu, maks.: 1, toczony, stop miedzi	
HDC-C-HE- BM1.5AG	1201300000	Złącza przemysłowe, Styk, 4008190100346 100 pc(s). HE, HEE, HQ, MixMate, CM HE, CM BUS (CSB), złącze żeńskie, Przekrój przyłącza przewodu, maks.: 1.5, toczony, stop miedzi	
HDC-C-HE- BM1.5AU	1651490000	Złącza przemysłowe, Styk, 4008190400163 100 pc(s). HE, HEE, HQ, MixMate, CM HE, CM BUS (CSB), złącze żeńskie, Przekrój przyłącza przewodu, maks.: 1.5, toczony, stop miedzi	
HDC-C-HE- BM0.5AG	1201100000	Złącza przemysłowe, Styk, 4008190142698 100 pc(s). HE, HEE, HQ, MixMate, CM HE, CM BUS (CSB), złącze żeńskie, Przekrój przyłącza przewodu, maks.: 0.5, toczony, stop miedzi	
HDC-C-HE- BM4.0AG	1201500000	Złącza przemysłowe, Styk, 4008190148096 100 pc(s). HE, HEE, HQ, MixMate, CM HE, CM BUS (CSB), złącze żeńskie, Przekrój przyłącza przewodu, maks.: 4, toczony, stop miedzi	
HDC-C-HE- BM0.5AU	1651470000	Złącza przemysłowe, Styk, 4008190400149 100 pc(s). HE, HEE, HQ, MixMate, CM HE, CM BUS (CSB), złącze żeńskie, Przekrój przyłącza przewodu, maks.: 0.5, toczony, stop miedzi	

Tightening torques and screwing tools

Screw size	Connector type	Dia. tightening torque in Nm	Recommended blade inserts and AF size for hexagon socket
M 2.5	Signal contacts		
	S 6/6	0.5 - 0.55	SD 0.6 x 3.5 mm or PZ0
	S 6/12	0.5 - 0.55	SD 0.6 x 3.5 mm or PZ0
M 2.9 x 0.5	Fastening screws		
	HQ 4/2	0.8 (plastic) / 1.1 (metal)	SD 0.6 x 3.5 mm or PH0
	HQ 8	0.8 (plastic) / 1.1 (metal)	SD 0.6 x 3.5 mm or PH0
	HQ 17	0.8 (plastic) / 1.1 (metal)	SD 0.6 x 3.5 mm or PH0
M 3	Contact screws		
	HA 3	0.5 - 0.55	SD 0.5 x 3.0 mm
	HA 4	0.5 - 0.55	SD 0.5 x 3.0 mm
	HA 10 bis HA 48	0.5 - 0.55	SD 0.6 x 3.5 mm or PH0
	HE	0.5 - 0.55	SD 0.6 x 3.5 mm or PZ0
	HVE	0.5 - 0.55	SD 0.6 x 3.5 mm or PZ0
	Signal contacts:		
	S 4/2	0.5 - 0.55	SD 0.6 x 3.5 mm or PZ0
	S 4/8	0.5 - 0.55	SD 0.6 x 3.5 mm or PZ0
	PE connection via female contact		
	S 4	0.5 - 0.8	SD 0.6 x 3.5 mm
	ConCept modular frame, metal	0.5 - 0.55	SD 0.6 x 3.5 mm
	PE terminal		
	HQ 5	0.5 - 0.55	SD 0.6 x 3.5 or 0.8 x 4 mm
	HQ 7	0.5 - 0.55	SD 0.6 x 3.5 or 0.8 x 4 mm
	Fastening screws	0.5 - 0.55	SD 0.6 x 3.5 mm or PZ0
	Guide pin	0.5 - 0.55	SD 0.6 x 3.5 mm or PZ0
	Guide bush	0.5 - 0.55	SD 0.6 x 3.5 mm or PZ0
	Coding pins	0.5 - 0.55	SD 0.6 x 3.5 mm or PZ0
M 4	Contact screws		
	HSB	1.2 - 1.5	SD 0.6 x 3.5 or 0.8 x 4 mm or PZ1
	PE connection via male contact		
	S 4	0.5 - 0.8	SD 0.6 x 3.5 mm
	ConCept modular frame, metal	1.2 - 1.5	SD 0.6 x 3.5 mm
	PE terminal		
	HA	1.2 - 1.5	SD 0.6 x 3.5 or 0.8 x 4 mm or PH1
	HE	1.2 - 1.5	SD 0.6 x 3.5 or 0.8 x 4 mm or PH1
	HEE	1.2 - 1.5	SD 0.6 x 3.5 or 0.8 x 4 mm or PH1
	HVE	1.2 - 1.5	SD 0.6 x 3.5 or 0.8 x 4 mm or PH1
	HD	1.2 - 1.5	SD 0.6 x 3.5 or 0.8 x 4 mm or PZ1
	HDD	1.2 - 1.5	SD 0.6 x 3.5 or 0.8 x 4 mm or PZ1
	S 6/6 (for signal contacts)	1.2 - 1.5	0.8 x 4 mm or PZ1
	ConCept modular frame, plastic	1.2 - 1.5	0.8 x 4 mm or PZ1
M 5	PE terminal		
	HSB	2 - 2.5	SD 1 x 5.5 mm or PZ2
	S 4/0 (Screw connection)	2 - 2.5	SD 1.2 x 6.5 mm or PH2
	S 4/0 (Axial screw connection)	2 - 2.5	SD 0.8 x 4 mm or PZ 2
	S 4/2	2 - 2.5	SD 1.2 x 6.5 mm or PH2
	S 4/8	2 - 2.5	SD 1.2 x 6.5 mm or PH2
	S 6/12	2 - 2.5	SD 0.8 x 4 mm or PZ 2
	S 6/36	2 - 2.5	SD 1.2 x 6.5 mm or PH2
	S 8/24	2 - 2.5	SD 1.2 x 6.5 mm or PH2
	S 12/2	2 - 2.5	SD 1.2 x 6.5 mm or PH2
M 6	Power contacts		
	S 4/0 (Screw connection)	1.2 (1.5 mm ²) / 2 (2.5 mm ²) / 3 (4-16 mm ²)	SD 0.8 x 4 mm
	S 4/2	1.2 (1.5 mm ²) / 2 (2.5 mm ²) / 3 (4-16 mm ²)	SD 0.8 x 4 mm
	S 4/8	1.2 (1.5 mm ²) / 2 (2.5 mm ²) / 3 (4-16 mm ²)	SD 0.8 x 4 mm
M 7 x 0.75	Power contacts		
	S 4	1.1 - 1.7	SW 2
	S 6/6 (+ PE)	6 - 8	SW 4
M 8 x 0.75	Power contacts		
	S 6/12	1.1 - 1.7	SW 2
	S 8/0 (+ PE)	6 (10-16 mm ²) - 7 (25 mm ²)	SW 4
M10 x 1	Power contacts		
	S 4/0 (Axial connection)	2 - 3	SW 3

Increasing the tightening torque does not improve the contact resistance. The stated torque settings offer optimal mechanical, thermal and electrical conditions. Exceeding the recommended values may even damage the conductor and terminal.

Addresses worldwide

Let's connect.

AE United Arab Emirates

Weidmüller Middle East FZE
Warehouse Q3-79
SAIF-Zone
P.O. BOX 8591
Sharjah
Telephone number +971 65572723
Fax number +971 65572724
wme.info@weidmueller.com

AO Angola

Please contact
Phambili Interface
South Africa

AR Argentina

CPI SA
Bauness 2660
C1431DOF Buenos Aires
Telephone number +54 11 4523 8008
Fax number +54 11 4522 0546
info@cpi.com.ar
www.cpi.com.ar

AT Austria

Weidmüller GmbH
IZ NOE Süd Straße 2b, Obj
M 59
2355 Wiener Neudorf
Telephone number +43 2236 67080
Fax number +43 2236 6708-899
office.at@weidmueller.com
www.weidmueller.com

AU Australia

Weidmüller Pty. Ltd.
PO BOX 6944
Huntingwood 2148
Huntingwood Drive 43
Huntingwood NSW 2148
Telephone number +61 2 9671 9999
Fax number +61 2 9671 9911
info@weidmuller.com.au
www.weidmuller.com.au

AZ Azerbaijan

Representative Office
Weidmüller Interface
Demirchi Tower, 4th floor
37, Khojali ave.
AZ 1025 Baku
Telephone number +994 12 488 80 36
Fax number +994 12 488 80 37
rashad.mahmudov@weidmueller.com

BA Bosnia and Herzegovina

Please contact
our Representative Office
Weidmüller Interface GmbH
& Co. KG
Serbia

or

BIG electric d.o.o
Mladena Stojanovića 117A
78000 Banja Luka
Telephone number +387 51926277
Fax number +387 51926277
bigelectric@blic.net
www.bigelectric.ba

BE Belgium

Weidmüller Benelux B. V.
Mechelsesteenweg 519 bus
6 en 7
1930 Nossegem
Telephone number +32 2 752 40 70
Fax number +32 2 751 36 06
info@weidmueller.be
www.weidmueller.be

BG Bulgaria

Weid-Bul EOOD
Bul. "Kliment Ohridski" 13
1756 Sofia
Telephone number +359 2 963 2560
Fax number +359 2 963 1098
sofia@weidbul.com
www.weidbul.com

BH Bahrain

Khayber Trading Company
P.O Box 1976
Manama
Telephone number +973 720747
Fax number +973 720331
khayber@batelco.com.bh

BR Brazil

Weidmüller Conexel do Brasil
Conexões Elétricas Ltda.
Av. Presidente Juscelino, 642
- Piraporinha
Diadema, São Paulo
09950-370
Telephone number +55 (11) 4366-9600
Fax number +55 (11) 4362-1677
vendas@weidmueller.com.br
www.weidmueller.com.br

BW Botswana

Please contact
Phambili Interface
South Africa

BY Belarus

TECHNIKON Ltd.
Nezavisimosti pr. 177-9
220125 Minsk
Telephone number +375 17 393-11-77
Fax number +375 17 3930080
wm@technikon.by

CA Canada

W Interconnections Canada
Inc.
10 Spy Court
Markham Ontario L3R 5H6
Telephone number +1 (905) 475-1507 Ext. 9836
Fax number +1 (905) 475-2798
support@weidmuller.ca
www.weidmuller.ca

CG Congo

Please contact
Phambili Interface
South Africa

CH Switzerland

Weidmüller Schweiz AG
Rundbuckstraße 2
8212 Neuhausen am
Rheinfall SH
Telephone number +41 52 674 07 07
Fax number +41 52 674 07 08
info@weidmueller.ch
www.weidmueller.ch

CL Chile

ATS- INTECH
Maria Luisa Santander 0475
Santiago
Providencia 7500859
Telephone number +56 2 341 1271
Fax number +56 2 341 1275
felipe@atsintech.com
www.atsintech.com

CPI CHILE LTDA
Av. Presidente Frei Montalva
6001, 47 complejo el cortijo
Santiago - Conchalí
Telephone number +562 963 8440
Fax number +562 963 8440
cpi@cpichile.cl
www.cpichile.cl

CN China

Weidmüller Interface
(Shanghai) Co. Ltd.
100 Yutong Road
25 F. BM Intercontinental
Business Center
200070 Shanghai
Telephone number +86 21-22195008
Fax number +86 21-22195009
customer.hotline@weidmueller.com.cn
www.weidmueller.com.cn

CO Colombia

Automatización Avanzada
S. A.
Carrera 97 No., 24 c - 23
Bodega 4
110911 Bogotá-D.C.
Telephone number +57 (1) 547-8510
Fax number +57 (1) 422-3044
comercial@
automatizacionavanzada.com
www.
automatizacionavanzada.com

CR Costa Rica

ELVATRON S. A.
la Uruca 400 Norte Banco
Costa Rica
San Jose Costa Rica
Telephone number +506 2961-060
Fax number +506 5200-609
dirk.haase@elvatron.com
www.elvatron.com

CZ Czech Republic

Weidmüller s.r.o.
Lomnického 5/1705
140 00 Praha 4
Telephone number +420 244 001 400
Fax number +420 244 001 499
office@weidmueller.cz
www.weidmueller.cz

DE Germany

Weidmüller GmbH & Co. KG
Ohmstraße 9
32758 Detmold
Postfach 30 54
32720 Detmold
Telephone number +49 5231 1428-0
Fax number +49 5231 14-292083
weidmueller@weidmueller.de
www.weidmueller.de

DK Denmark

Weidmüller Danmark
Vallensbækvej 18A
2605 Brøndby
Telephone number +45 27747800
kundeservice@weidmueller.dk
www.weidmueller.dk

DZ Algeria

SARL INTER ELECTRIC
1a Angles des Rues Okba Ibn
Nafaa et Hassi Beida
2300 Annaba
Telephone number
Fax number
contact@inter-electric.com

EC Ecuador

Elsystec S. A., Electricidad
Sistemas y Tecnología
Vasco de Contreras N35-251
y Mañosa
Quito - Pichincha
Telephone number +593 22456510
Fax number +593 22456755
Elsystec@uio.satnet.net

EE Estonia

Please contact
our Representative Office
Weidmüller Interface GmbH
& Co. KG
Latvia

or

Soots Interface OÜ
Pärnu mnt 142
11317 Tallinn
Telephone number +372 609 6933
Fax number
info@sootsinterface.ee
www.sootsinterface.ee

EG Egypt

Standard Electric (OMEGA)
1, Abdelhamid Badawy Street
Heliopolis
Cairo
Telephone number +202 21805111
Fax number +202 21805600
stdelec@rite.com

ES Spain

Weidmüller, S. A.
Narcís Monturiol 11-13, Pol.
Ind. Sudoeste
8960 Sant Just
Desvern - Barcelona
Telephone number +34 934 803 386
Fax number +34 933 718 055
weidmuller@weidmuller.es
www.weidmuller.es

FI Finland

Weidmüller Suomi,
Weidmüller Aktiebolagetin
sivuliike
Koy Plaza Vivace
Äyrtie 8C
FI 1510 Vantaa
Telephone number +358 20 7351300
Fax number +358 800 114 667
asiakaspalvelu@weidmuller.fi
www.weidmuller.fi

FR France

Weidmüller E. U. R. L.
12, Chaussée Jules César
BP 263 Osny
95523 Cergy-Pontoise Cedex
Telephone number +33 1 34 24 55 00
Fax number +33 1 34 24 55 01
mail@weidmuller.fr

GB Great Britain

Weidmüller Ltd.
Klippon House
Centurion Court Office Park,
Meridian East, Meridian
Business Park
Leicester
LE19 1TP
Telephone number +44 116 282 3470
Fax number +44 116 289 3582
marketing@weidmuller.co.uk
www.weidmuller.co.uk

GE Georgia

Please contact
our Representative Office
Weidmüller Interface
Azerbaijan.

GH Ghana

Please contact
our Representative Office
Weidmüller Interface GmbH
& Co. KG
South Africa.

GR Greece

G.A. Solutions
Ippokratous 11 Metamorfosi
144 52 Athen
Telephone number +30 210 2823233
Fax number +30 210 2823233
info@weidmuller.gr
www.weidmuller.gr

GT Guatemala

Prestelectro, Prestegard
Electro, S.A.
Avenida Petapa 44-22,
Zona 12
Guatemala City
Telephone number +502 2442-3346
Fax number +502 2476-8945
ventas@prestelectro.com

HK Hong Kong

Weidmüller (Hong Kong)
Limited Co. Ltd.
Unit 1617, Metropolis Tower
No. 10 Metropolis Drive,
Hunghom, Kowloon
Telephone number +852 3154 8088
Fax number +852 31548099
Info-hk@weidmueller.com.hk

HR Croatia

ElektroPARTNER d.o.o.
Slavonska avenija 24/6
HR-10000 Zagreb
Telephone number +385 (1) 6184 793
Fax number +385 (1) 6184 795
elektropartner@zg.t-com.hr
www.elektropartner.hr

HU Hungary

Weidmüller Kereskedelmi Kft.
Budapest
Gubacsi út 6.
1097
Telephone number +36 1 382 7700
Fax number +36 1 382 7701
info@weidmueller.hu
www.weidmueller.hu

ID Indonesia

PT. Nego Electrindo
Ruko Mega Grosir Cempaka
Mas Blok I No. 20 – 22
Jakarta 10640
Telephone number +62 21 42882255
Fax number +62 21 42882266
sales@negoelectrindo.co.id

IE Ireland

Please contact
Weidmüller Ltd.
Great Britain

IL Israel

A. U. Shay Ltd.
23/25, Embar Street
49222 Petach-Tikva
P.O. Box 1 00 49
49222 Petach-Tikva
Telephone number +972 3-923-3601
Fax number +972 3-923-4601
shay@uriel-shay.com
www.uriel-shay.com

ATEKA Ltd.
4, Ha Tavor lane Industrial
area Segula
49691 Petach-Tikva
P.O. Box 4710
Petach-Tikva
Telephone number +972 73-200-1311
Fax number +972 3-924 4245
marketing@ateka.co.il
www.ateka.co.il

IN India

Representative Office
Weidmüller Electronics India
Pvt. Ltd.
12th Lane North Avenue, Opp
Joggers Park,
Kalyani Nagar, Pune
411 006
Telephone number +91 20-41290090
wmi@weidmueller.in
www.weidmueller.com

IS Iceland

Samey Automation Center
Lyngas 13
210 Garoabær
Telephone number +354 510 5200
Fax number +354 5 10 5201
Samey@samey.is
www.samey.is

IT Italy

Weidmüller S. r.l.
Via Albert Einstein 4
20092 Cinisello
Balsamo Milano
Telephone number +39 02 660681
Fax number +39 02 6124945
weidmuller@weidmuller.it
www.weidmuller.it

JM Jamaica

Please contact
W Interconnections Inc.
United States

JO Jordan

Trans Jordan for Electro
PO Box 33 06 07
Amman
Telephone number +962 6 533 2020
Fax number +962 6 533 5800
transjordan@batelco.jo



You can find all Weidmüller addresses and your local contact on the internet at: www.weidmueller.com/countries

Let's connect.

Sales company

Representation abroad

without representation abroad

JP Japan Nihon Weidmüller Co. Ltd. Sphere Tower Tennoz 2-2-8 Higashi-Shinagawa, Shinagawa-ku Tokyo 140-0002 Telephone number +81 3 6711 5300 Fax number +81 3 6711 5333 weidmullerjapan@weidmueller.co.jp www.weidmueller.co.jp	MA Morocco Sofimed 137, Bd Moulay Ismail Roches Noires 20290 Casablanca Telephone number Fax number contact@sofimedmaroc.com	MY Malaysia Connect Plus Technology Sdn Bhd No. 43, Jalan PJS 11/22, Bandar Sunway 46150 Petaling Jaya Selangor Darul Ehsan Telephone number +60 3 5633 7363 Fax number +60 3 5633 6562 paul@cpotech.com.my www.cpotech.com.my	PH Philippines Enclosure Systems Specialists Inc. 2276 Don Chino Roces Avenue Extension Room 103/105 Narra Building 1231 Makati City Telephone number +63 2 813 8580 Fax number +63 2 813 8596 sales_encsys@pltdsl.net www.enclosuresystemsph.com	RS Serbia Representative Office Weidmüller Interface GmbH & Co. KG Ustanicka 189, III sprat lokal 7a 11050 Beograd Telephone number +381 112885274 Fax number +381 112885274 zoran.rabrenovic@weidmueller.com TeLa Elektrik d.o.o. Ul.Dr Drage Ljočić 6 Beograd Telephone number +381 11 2772 415 Fax number +381 11 2772 850 office@tela.rs www.tela.rs
KE Kenya Please contact our Representative Office Weidmüller Interface GmbH & Co. KG South Africa.	MD Moldova BERHORD A & D srl 79/1, str. Milescu Spartaru MD-2075 Chisinau Moldova Telephone number +373 (22) 815002 Fax number +373 (22) 815007 atuleanu@berhord.com www.ad.berhord.com	MZ Mozambique Please contact Phambili Interface South Africa	PK Pakistan Automation Controls (Pak) Apartment No. 33 C III, Chenab Block, Allama Iqbal Town Lahore Telephone number +92 42 37809948 Fax number +92 42 37809950 nadeem@acpak.com.pk www.acpak.com.pk	RU Russia Weidmüller Group 7/10 Khlebozavodskiy Passage, Moskau 115230 Telephone number +7 495 280 72 71 Fax number +7 495 280 72 71 Info@weidmueller.ru www.weidmueller.ru
KG Kyrgyzstan Please contact our Representative Office Weidmüller Interface Azerbaijan.	ME Montenegro Please contact our Representative Office Weidmüller Interface GmbH & Co. KG Serbia.	NA Namibia Please contact Phambili Interface South Africa	PL Poland Weidmüller Sp. z o. o. ul. Ogrodowa 58 00-876 Warszawa Telephone number +48 22 510 09 40 Fax number +48 22 510 09 41 biuro@weidmueller.com.pl www.weidmueller.pl	SA Saudi Arabia Al Abdulkarim Holding Co. P.O. Box 4 Dammam 31411 Telephone number +966 3 8337110 Fax number +966 3 8829547 E-mail salehsak@akh.com.sa www.weidmueller.ae Saudi Electric Supply Company (SESCO) P.O. Box 32 98 Al Khobar 31952 Telephone number +966 3 8829546 Ext. 3030 Fax number E-mail Safdar.Malik@sescogex.com www.sescogex.com
KR Korea Weidmüller Korea Co. Ltd. 9th floor 429, Teheran-ro, Gangnam-Gu Seoul 135-721 Telephone number +82 2-516-0003 Fax number +82 2-516-0090 info@weidmueller.co.kr www.weidmueller.co.kr	MG Madagascar Please contact Phambili Interface South Africa	NL Netherlands Weidmüller Benelux B. V. Franciscusweg 221 1216 SE Hilversum P.O. Box 1505 1200 BM Hilversum Telephone number +31 35 626 12 61 Fax number +31 35 623 20 44 info@weidmueller.nl www.weidmueller.nl	PR Puerto Rico Please contact W Interconnections Inc. United States	SE Sweden Weidmüller AB Axe Danielssons väg 271 BOX 31025 SE-200 49 Malmö Telephone number +46 77- 143 00 44 Fax number +46 40-37 48 60 info@weidmueller.se www.weidmueller.se
KW Kuwait Kana Controls General Trading & Contracting Co. W. L. L. Al Rai Industrial Area, Plot 28-30, St. 31 13016 Safat B.P. 25593 Telephone number +965 4741373 Fax number +965 4741537 info@kanacontrols.com	MK Macedonia Please contact our Representative Office Weidmüller Interface GmbH & Co. KG Serbia or ELEKTRO - SMK dooel UL. III Makedonska brigada b.b. 1000 Skopje Telephone number +389 22460295 Fax number Elektro-smk@telekabel.net.mk	NO Norway Sivilingeniør J.F. Knudtzen AS Billingstadsletta 97 1396 Billingstad PO Box 160 1378 Nesbru Telephone number +47 66 98 33 50 Fax number +47 66 98 09 55 firmapost@jfkknudtzen.no www.jfkknudtzen.no	PT Portugal Weidmüller Sistemas de Interface S. A. Estrada Outeiro Polima, R. Augusto Dias da Silva, Lote B - Esc. 2 São Domingos de Rana 2785-515 Abóboda Telephone number +351 214 459 191 Fax number +351 214 455 871 weidmuller@weidmueller.pt www.weidmueller.pt	SG Singapore Weidmüller Pte. Ltd. 70 Bendemeer Road # 04-03 Luzerne Building Singapore 339940 Telephone number +65 6841 5311 Fax number +65 6841 5377 info@weidmuller.com.sg www.weidmuller.com.sg
KZ Kazakhstan Please contact Weidmüller Group Russia	MN Mongolia Please contact our Representative Office Weidmüller Interface Azerbaijan.	NZ New Zealand Cuthbert S. Stewart Ltd. 27 Te Puni Street Petone PO Box 38496 Wellington Mail Centre 5054 Telephone number (04) 568 6156 Fax number (09) 489 1752 cs@cutbertstewart.co.nz	PY Paraguay Please contact CPI SA Argentina	SI Slovenia Elektrospoj d. o. o. Stegne 27 SI- 1000 Ljubljana Osrednjeslovenska Telephone number +386 1 511 3810 Fax number +386 1 511 1604 info@elektrospoj.si www.elektrospoj.si
LB Lebanon Progress Engineering & Trading Enterprises Al Nahr Street Beirut 11-1111 Telephone number +961 1 444 664 Fax number +961 1 561 880 progress@inco.com.lb	MT Malta E. S. S., Electrical Supplies & Services Ltd. San Gwakklin Road Mriehel Telephone number +356 21255777 Fax number +356 21255999 robert.agius@ess.com.mt	OM Oman DAN INTERNATIONAL LLC. Ghala St. 111 BP 2901 Seeb Telephone number +968 5036 77 Fax number +968 5037 55 yedu@danintl.com	QA Qatar Doha Motors PO Box 145 Telephone number +974 4651441 Fax number +974 4654579 dmtctech@qatar.net.qa http://www.dohamotorsgroup.com/td.html Petroleum Technology Co. W.L.L. PO Box 16069 5th Floor Toyota tower Telephone number +974 44419603 Fax number +974 44419604 petrotec@qatar.net.qa www.petrotec.com.qa	SK Slovakia ELEKTRIS s.r.o. Elektrárnská 1 831 04 Bratislava Telephone number +421 2/4920 0113 Fax number +421 2/4920 0119 bratislava@elektris.sk
LT Lithuania Please contact our Representative Office Weidmüller Interface GmbH & Co. KG Latvia or ELEKTROS IRANGA Tinklų g. 29 a LT-5319 Panevėžys Telephone number +370 (45) 582 828 Fax number info@eliranga.lt	MU Mauritius Mubelo Electrical Ltd. Office 26, Gateway building, St Jean Road Quatre Bornes Mauritius Telephone number +230 4670989 Fax number +230 4654051 richard.mubelo@orange.mu	PE Peru IMPEXINCA S.A.C. Calle Ortiz de Zevallos No. 105, Urb. San Antonio 18 Lima, Miraflores Telephone number +51 1 447 5608 info@impexinca.pe www.impexinca.pe J & W CIA. S. A. Calle 6 Mz. D Lte. 23, Urb. Ind. Grimanesa 01 Callao Telephone number +51 1 572 2539 Fax number +51 1 572 0152 contacto@jwcia.com www.jwcia.com	RO Romania Representative Office Weidmüller Interface GmbH & Co. KG Ionescu Crum Street, No. 1, 1st Tower, 1st Floor, Office 4 500446 Brasov - Brasov Business Park Telephone number +40 (268) 446 222 Fax number +40 (262) 205 410 claudiu.totea@weidmueller.com www.weidmueller.com	
LU Luxembourg Please contact Weidmüller Benelux B. V. Netherlands	MW Malawi Please contact our Representative Office Weidmüller Interface GmbH & Co. KG South Africa.			
LV Latvia SIA Abi4 Daugavgrivas 31b Rīga, LV-1007 Telephone number +371 674 70999 Fax number +371 676 24562 abi_4@tvnet.lv Representative Office Weidmüller Interface GmbH & Co. KG Udens str. 12-118 Rīga, LV-1007 Telephone number +371 29254766 Fax number +371 674 65637 ilgonis.rudaks@weidmueller.com www.weidmueller.com	MX Mexico W Interconnections S. A. DE C. V. Blvd. Hermanos Serdán 698, Col. San Rafael Oriente 72029 Puebla Telephone number +52 (222) 268 6227 Fax number +52 (222) 286 6242 clientes@weidmueller.com.mx			

Addresses worldwide

Let's connect.

SV El Salvador
Prestegard Electro
11 Avenida Norte No. 240
Edificio Salazar No. 2
San Salvador
Telephone number +503
2271 1690
Fax number +503 2221
3851
prestegard@navegante.com.sv

SY Syria
Please contact
Weidmüller Middle East FZE
United Arab Emirates

SZ Swaziland
Please contact
Phambili Interface
South Africa

TH Thailand
Pisanu Engineering Co. Ltd.
Kwang Dingaeng, Khet
Dingaeng
800/2 Soi Trakulsuk, Asoke-
dindaeng Road
Dindaeng, Bangkok
10400
Telephone number +66 2
248 2896
Fax number +662 105 6301
ecsales@pisanu.co.th
www.pisanu.co.th

Representative Office
Weidmüller Pte. Ltd.
37/F, Sathorn Square Building
98 North Sathorn Road
Bangkok, Silom Bangrak
10500
Telephone number +66 2
105 6300
Fax number +66 2 642 9220
info@weidmuller.com.sg

TJ Tajikistan
Please contact
our Representative Office
Weidmüller Interface
Azerbaijan.

TM Turkmenistan
Please contact
our Representative Office
Weidmüller Interface
Azerbaijan.

TN Tunisia
Please contact
Weidmüller E. U. R. L.
France

TR Turkey
Weidmüller Elektronik Ticaret
Ltd. Sirketi
Kavacak Mah. Orhan Veli Kanik
Caddesi 9/1
34810 Beykoz / Istanbul
Telephone number +90 (216)
537 10 70
Fax number +90 (216) 537
10 77
info@weidmuller.com.tr
www.weidmuller.com.tr

TW Taiwan
Weidmüller (Hong Kong)
Limited
No. 3, Lane 89, ChungYang
N. Rd
24148 SanChuang City,
Taipei
Telephone number +886 921
949 751
roy.lin@weidmueller.com.hk

TZ Tanzania
Please contact
our Representative Office
Weidmüller Interface GmbH
& Co. KG
South Africa.

UA Ukraine
LLC WM UKRAINE
Levanevskogo str. 6
Kiev
3058
Telephone number +38 044
490 32 48
Fax number
info@wm-ua.com.ua
wm-ua.com.ua/

Representative Office
Weidmüller Interface GmbH
& Co. KG
Z, office 303
7-D, Zdolbunivska str.
Kiev, 2081
Telephone number
(mobile) +38 050 440 25 24
info.ua@weidmueller.com

US United States
W Interconnections Inc.
821 Southlake Boulevard
Richmond Virginia 23236
Telephone number +1 (804)
794-2877
Fax number +1 (804) 379-
2593
info@weidmuller.com
www.weidmuller.com

UY Uruguay
REWO Uruguay S. A.
AV. Bolivia 2001Esq
Rocafuerte
11300 Carrasco Montevideo
Telephone number +598
2604 8439
Fax number +598 2604
8439
rewo@rewoouruguay.com.uy

UZ Republic of Uzbekistan
Please contact
our Representative Office
Weidmüller Interface
Azerbaijan.

VE Venezuela
Somerinca C. A.
Corazon de Jesus - 3ra
Transversal con calle el
Carmen- Los Dos Caminos
Caracas 1070-A
Telephone number +58
2 122352748
Fax number +58
2122399341
klocmoeller@cantv.net
www.somerinca.com

VN Vietnam
AUMI Industrial Equipment &
Automation Company Limited
E1, La Thanh Hotel
218 Doi Can Street
Lieu Giai Ward, Ba Dinh
District
Hanoi City
Telephone number +84 4
37628601
Fax number +84 4
62661391
aumi@aumi.com.vn
www.aumi.com.vn

Representative Office
Weidmüller Pte. Ltd.
Level 16 Saigon Tower
Building
29 Le Duan Street
District 1
Ho Chi Minh
Telephone number +848
3520 7717
Fax number +848 3520
7604
info@weidmuller.com.sg

ZA South Africa
Phambili Interface
PO Box 193
1609 Johannesburg, Edenvale
5 Bundo Road, Sebenza
1610 Johannesburg
Telephone number +27 (11)
4521930
Fax number
info@weidmuller.co.za
www.weidmuller.co.za

Representative Office
Weidmüller Interface GmbH
& Co. KG
210 Amarand
Avenue, Pegasus Building
181 Pretoria, waterkloof Glen
ext 2 -
Telephone number +27 12
003 2906
Fax number +27 (11)
4526455
Jacques.Vosloo@weidmueller.
com
www.weidmueller.com

ZM Zambia
Please contact
Phambili Interface
South Africa

ZW Zimbabwe
Please contact
Phambili Interface
South Africa